Բ. ՏԱՐԻ ԹԻՒ 301 ՈՒՐԲԱԹ 14 ՅՈՒՆՎԱՐ 1877

# ԼՐԱԳԻՐ

# ԱԶԳԱՅԻՆ

ՏՆՕՐԻՆ ԽՄԲԱԳԻՐ
ԵՒ
ՊԱՏԱՍԽԱՆԱՏՈՒ
Նիկ. Մ. ԹԻԻԼՊԵՆՏՃԵԱՆ

ԳԻՆ 30 ՓԱՐԱՅ

ԽՄԲԱԳՐԱՏՈՒՆ
Գալաթիա Բերլեմպե Բաղար
Իքսի Լանի դէմը Սամուր փո-
ղոց Թիւ 8

Կ. ՊՕԼԻՍ 12 ՅՈՒՆՎԱՐ

## ՓԱՂԱՓԱԿԱՆ

Մինչդեռ Քոնֆէրանսին մահուանը վրայ երթալ սուգ առնելու կը պատրաստուի, հարկ է վերջին ակնարկ մը ձգել խաւարի և նահմանութեան մէջ թաղուող այդ ատրօրինակ մարմնոյն գոյութեանը վրայ, տեսնելու թէ՝ Ցաւերէ ի՞նչ բան եղած էր պատճառը։

Զօրոյ այս ը ապանաժողովը, այսպիսի ծանրակշիռ պարագայներու մէջ երբեպայի մինչև ցարդ ցոյց տուած ճարտարամտութեանն ու քաղաքական գիտութեանը կատարեալ և կոչտ մէկ ծաղրանկարն (քարիքատիւր) եղաւ այս անգամ, կըսէ Լիանթ Հերալտ։ Վասն զի մինչդեռ ասկէ առջի Քոնֆէրանսները իրենց ունեցած և իւրաքանչիւրը զօրութեամբն ու կարողութեամբը յարգանք և պատկառանք կ'ներշնչէին, այս վերջին լուծուած Քոնֆէրանսը նշանաւոր եղաւ ունէ զօրութենէ ու պատկառանքէ մը բոլորովին զուրկ դանուելովը, որոյ ամեն մէկ քայլին՝ մտաւոր, բարոյական կամ նիւթական մէկ մէկ տկարութիւնը կ'յայտնուէր։

Արդարև նախ և առաջ, պատերազմի մը կոյր երկիւղէն բռնուած, տէրութեանց լիազօր փոխանորդներն դողալով կտիպուէին աճապարանօք խաղաղութիւնը չվերդովելու համար նուաստ զիջումներ ընել Ռուսիոյ, որ բոլորովին հակառակ էր Քոնֆէրանսին ծանուցեալ նպատակին։ Ցետոյ, իրենց անիմաստ խրատները Բ. Դրան ընդունել տալու համար ըրած ջանքերնուն մէջ բարոյական տկարութիւն մ'ալ ցոյց տալէն վերջը, կարդը եկաւ նիւթական տկարութիւնին ալ երևան հանելու, ցոյց տալով թէ բոլոր այս իրարանցումին ու աղմկին ետին բան մ'ալ չկար։ Այն օրը՝ որ լիազօր փոխանորդք մերկացան և հրաժարեցան իրենց անկախ կամքը դործադրելէն, վերջն ալ իրենց արժանապատուութենէն, այն օրէն յայտնի և որոշուած էր Քոնֆէրանսին ի՛նչ վախճան ունենալը։

Իսկ իրենց առաջին անդամ իշխանաբար առաջարկածը Բ. Դրնէն մերժուելէն յետոյ, վերջէն համոզելու եղանակաւ մը ղայդ իրեն ընդունել տալու համար բանակցութիւնները վերսին չարունակելու ելնելնին՝ տէրութեանց ամենավտանգալի տկարութեանց մեծութիւնն մէկ նայանն էր այլ։

Ցրամարանութիւնը կ'պահանջէ որ համոզիչ լեզուն՝ իշխանաբար հրամայելու լեզուէն առաջ գործածուի, իսկ երբ այս վերջինը մոխիկ չըլլուխր, տարակոյս չկայ թէ ունէ համոզչական խօսքեր եռքէն այլևս մէկ քսակ չարժեր։ Լիազօր փոխանորդք առոր մէկն ալ իրենց տկարութիւնը ցոյց տուին, հրամայաբար ընդունել տալ չկրցածնին՝ համոզելով ընդունել տալու ճգնելով։

Ամենէն վերջը, Սուլթանն իւր նախարարացը դաղափարէն զատելով հեռացնելու, և պաշտօնէութեան մերժածը Սուլթանին ընդունել տալու համար ըրած վերջին յուսահատ ճիգերնին ալ, —դեռահաս վհատ պետին մտացը վրայ երկիւղալի եւ յուսալիր խառնմամբ բարոյական ճնշում մը բանեցնելով—, այս վերջին ճիդն ալ ապարդիւն մ'եր թէ ի՛նչ տկար և անզօր դաղափար մ'ունէին լիազօր փոխանորդք իրենց կոչուած այս պաշտօնին վրայ, որք միայն գլուխնին կ'նայէին գոհացնել, եւ այս իսկ առանց ունէ նրբամտութեան մը, և Սուլթանին ալ հետ բերած զատ բանակցութիւններն, որ նոյնպես անյաջողութեամբ վերջացաւ, կ'հաստատեր թէ ասոնք տկարութեան հետ մէկ տեղ թերութիւն մ'ալ կ'գործէին։

Քոնֆէրանսի անյաջող ելից պատճառը յայտնի է և յայտնի։ Նոյն ինքն Քոնֆէրանսն անդամ տեսակ մը բռնաբարութիւն էր, զոր պարագայները բնաւ չէին արդարացներ։ Բայց և այնպէս Բ. Դուռն ընդունէց Անգղիոյ կամքն ու վճռքը յարդած ըլլալու (խաթերն) համար, ինչպէս կ'բացատրէր Սըր Հէնրի Էլէթ, և եթէ տերութիւնք հաստատ հիմ մ'ընդունած լինէին իրենց գործելու ընթացիքը, դեռ պատահական արդարև իրմէն սպասուած սղպիւնքը կրնար յառաջ բերել։

Տարակոյս չկայ թէ Անգղ. դեսպանը, որ ու Լաութեան հրահանգները Համեմատ յայտնած էր համոզել Բ. Դուռն որ ընդունէ Քոնֆէրանսը, թէ ինքը և թէ Դուռը այնպէս կ'կարծէին թէ այդ Դեսպանաժողովը իրեն հիմն և ուղեցոյց պիտի ունենար Բարլէյի 56ի գաշնագրութիւնը։ Դիւրին է հասկընալ թէ նոյն իսկ այս տեսակէտին տակն անդամ Դուռն այնքան արամադիր չէր այնպիսի դատական առեան մը բանալ թոյլ տալու, որոյ առաջը դատուելու կոչուեր ինքն իր անպատասխանելի վարչութեանն հաշիւը տալու համար։ Բայց կ'յուսար, և ալ իրաւունք ունէր յուսալու թէ, իրմէն աւելի յանցաւոր դանուող մէկ ուրիշն ալ միևնոյն դատարանին առաջը պիտի քաշուէր, ուներորպայ ալ Թուրքիոյ և Ռուսիոյ մէջտեղը դատաւորի մը դիրքն առնելով, կշռոյն մէկ նժարը Թուրքիոյ յանցանքը, և միւս կողմն ալ Ռուսիոյ բրածները դնէր, և այս երկուքին համար ալ անաչառ վճիռ մ'արձակէր։ Արդարև Թուրքիոյ կողմէն պակասութիւններ գործուած էին, Բարլէյի գաշնագրութեամբը յանձն առած պարտականութիւնները մոռացման մէջ ձգած, չ'գործադրած և բռնաբարած ըլլալուն համար։

Բայց Ռուսիա ալ յայտնապէս ապստամբութեան դրդռեր էր Սուլթանին հպատակներն և օդնութիւն ըրեր էր ասոնց. հետևաբար ըստ համաձդային օրինաց՝ Թուրքիայէն աւելի յանցաւոր ու մեղապարտ էր։

## ՊՈՒՈՆԳԱՏ ՎԻՒՎԱԾՈՒՄ

Ս.ԿԱՐԱՊԵՏԵԱՆ

Ինչպես ամեն տարի, այնպես էլ այս տարի Պունգատի մեջ մեծ հանդիսություններ կատարվեցին Ս. Աստվածածնի վերափոխման տոնի առթիվ։ Ամեն տարի այդ տոնի առթիվ Պունգատ են գալիս հարյուրավոր ուխտավորներ, որոնք գալիս են ոչ միայն Պունգատի շրջակայքից, այլև հեռավոր գավառներից։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է ոտքով, ոմանք էլ ձիերով, կառքերով և ավտոմոբիլներով։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ տոնից մի քանի օր առաջ, որպեսզի հանգստանան և պատրաստվեն տոնի օրը մատուցելիք պատարագին։

Տոնի նախորդ օրը, այսինքն հոկտեմբերի 27-ին, ուխտավորների մեծ մասը հավաքվում է Ս. Աստվածածին եկեղեցու բակում, որտեղ կատարվում է ուխտավորների գրանցումը։ Գրանցումը կատարվում է հետևյալ կերպ։ Ուխտավորները, որոնք գալիս են տարբեր գավառներից, խմբերով մոտենում են եկեղեցու բակում գտնվող սեղանին, որի շուրջը կանգնած են լինում եկեղեցու պաշտոնյաները։ Ուխտավորների խմբերը գրանցում են իրենց գալուստի առթիվ։ Գրանցումից հետո ուխտավորները ստանում են տոմսակներ, որոնք նրանց իրավունք են տալիս ապրելու եկեղեցու հյուրանոցում։ Հյուրանոցում ուխտավորները ապրում են 3 օր, այսինքն հոկտեմբերի 27-ից մինչև 29-ը։ Հյուրանոցում ուխտավորները ապրում են ամենաանհարմար պայմաններում։ Նրանք քնում են հատակին փռված ծղոտների վրա, ուտում են իրենց հետ բերած պարենից։ Հյուրանոցում ուխտավորների համար ոչ մի հարմարություն չկա։ Ուխտավորները ստիպված են լինում ամբողջ օրերով սպասել ջրհորի մոտ, որպեսզի կարողանան ջուր խմել։ Ուխտավորների մեծ մասը հիվանդանում է տիֆով, որովհետև ջուրը, որ խմում են, շատ վատ է։ Ուխտավորների մեծ մասը հիվանդանում է տիֆով, որովհետև ջուրը, որ խմում են, շատ վատ է։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։ Ուխտավորների մեծ մասը գալիս է Պունգատ իր ընտանիքով, կանայք, երեխաներ, ծերեր։

# ՄԱՅԱՍԱ ՂԱԺԱՅՈՂ

Շաբաթ մեկ անգամ լույս է տեսնում

Գին տարեկան 6 ռուբլի, կիսամյա 3 ռուբլի, երեք ամսով 1 ռուբլի 50 կոպեկ։

Առանձին համարի գինը 5 կոպեկ։

Հրատարակության տեղը՝ Թիֆլիս, Ալեքսանդրովյան փողոց, № 27։

Խմբագրության և տպարանի հեռախոսը № 2։

Խմբագրության ժամերը՝ ամեն օր առավոտյան 9-ից մինչև 12-ը։

Ձեռագրերը չեն վերադարձվում։

Անանուն նամակները չեն ընդունվում։

Հասցեն փոխելու դեպքում բաժանորդները պետք է հայտնեն իրենց նախկին հասցեն։

Ձեռագրերը ուղարկել հետևյալ հասցեով՝ Թիֆլիս, Ալեքսանդրովյան փողոց, № 27, խմբագրություն։

Հեռագրերի հասցեն՝ Թիֆլիս, Մայրաղաղ։

Ինչպես հայտնի է, Ռուսաստանի կառավարությունը վերջին տարիներում մեծ ուշադրություն է դարձնում ռուսական դպրոցների տարածման վրա հայ գավառներում։ Ռուսական դպրոցների թվի ավելացման հետ միասին ավելանում է նաև այդ դպրոցներում սովորող հայ աշակերտների թիվը։ Ռուսական դպրոցների տարածման գործում մեծ դեր է խաղում նաև այն հանգամանքը, որ ռուսական դպրոցներում սովորելու համար հայ աշակերտներից պահանջվում է ոչ միայն ռուսերեն գրել և կարդալ գիտենալ, այլև ռուսերեն խոսել։

Ղալաթիա ԵՇ. 13 ցուն[ի]վար

ՔՆԴՀ. ՊԱՐՏ. ԱՐԺ.

| | |
|---|---|
| Բաց | 12 22 |
| Գոց | 12 21 |
| Բարձր գին | 12 23 |
| Ցած գին | 12.20 |

| | |
|---|---|
| Փոխ. 63/ | Ֆր. 70 |
| » 65 / | » 71 |
| « 69 / | » 58 50 |
| » 73 / | » 57 — |
| Գանձատոմս | 20.10 |
| Սօսիէթէ Ժէնէրալ | 2.50 |
| Սօսիէթէ Օթօման | 2.05 |
| Պանք տը Քօնսթ. | 3–10 |
| Քրէտի Ժէնէրալ | 2–50 |
| Թրամվէյ » | 1–40 |
| Րում. Երկաթուղի | 53.50 |
| Րումլ. կտրօն | |
| Քօնս. » | |
| Տոկոս 0/0 | 2—15 |
| Րըթօր | 2–4 |
| Հէվալէսիդ | — |

## ԸՆԹԱՑՔ ԳՐԱՄՈՑ

(Օ.մ. ապէն 100 ղրչ է հաշ.)

| | |
|---|---|
| Անգղ. ոսկի | 109.30 |
| Գաղղ. » | 87.35 |
| Բօլ | 83.10 |
| Ֆարպօն արծաթ | 16.25 |
| » Թղթադրամ | 14. |
| Ֆրըմից | 31.26 |
| Հինգնոց | 11.20 |
| Մէճիտիէ | 12 30 |
| Ճօրնա[լ] [ո]ւ [ի]ր | 1 18 |
| Գղինձ | 163.— |
| Թղթադրամ գոցուած | 160.10 |

ԶՈՐԵԲԼԵԶՈՒԻԵՑ

Գ Ի Ւ Ա Ն Ա Կ Ա Ն

## Օ Ր Ա Ց Ո Ց Ց

ԶԱՐԴԱՐԵԱՆ

Ահաւասիկ սէնեաներու և սրահներու մէջ դրուելու համար յատկապէս չինուած զարդարուն այս օրագոյց տախտակը, որ (Ն. Տ.) ցունվ. 14ին՝ այսինքն 76 գեկտմ. 20էն կսկսի ամբողջ մէկ տարուան համար, այս տարի ևս ի լոյս ընծայուեցաւ։

Կեդրոնատեղին է Կ. Պոլիս Սուլթան-Համամ, Ջարդարեան Գործարան թիւ 14։

ԾՈՎԱՅԻՆ ԶԸ ԲՈՆՈՒԵԼՈՒ ԴԵՂ

Բաղադրութեամբ

Լ. ՏԻՒՆԵԱ ԴԵՂԱԳՈՐԾԻ

Ծովային ճանապարհաց համար անհրաժեշտ եղած սոյն հեղուկը որ ամեն անգամ ծովէ բանուելուն մէկ խահուէի դգալ մը սոյն դեղէն առնելով, կրկին չսիսովը պարզ ջրի մէջ խառնելով խմած ատենը մարդ վերստին իր հանգարտ ու առողջ վիճակը կատանայ, կը գտնուի Լ. Տիւնեայի դեղարանը, Ղալաթիա Մեծ վողց, թիւ 108 մէկ չիշէ 2 ու կէս ֆր. գնով։

ՄԻՆԱՍԵԱՆԻՆ ՄԱՂԱՋԱՆ ԳՏՆՈՒԱԾ

ՈՒ

## ՓԱՆԱՍԷ

կոչուած ցաւի դեղը բոլորովին խաւեղէն, ներէ բաղադրուած ըլլալով թէ՛ ներսէն և թէ՛ դուրսէն կ'գործածուի ու բազմաթիւ ցաւեր ու հիւանդութիւնները շուտով կը բժշկէ, ինչպէս որ վարը յիշուած է։

Ամեն տեսակ գոլի, Յոտամաքսի, մէջքի կամ Աղիքներու ցաւեր. ու նաև թանչքի, ջօլերա և այլ ամառուան հիւանդութիւններ ունեցողները այս դեղէն խմելու են հետևեալ կերպով։ Կէս գաւաթ ջուրի մէջ դիր սպսուրի գրդալէն աւելի չաքար, վրան լեցուր անուշի գրդալ մը փանասէ, տղէկ մը խառնէ ու խմէ։ Նկսորդի հիւանդութեանց և Ուռեցքի համար դեղը վերոյիշեալ կերպով պատրաստէ ու ժամը կամ երկու ժամը հեղ մը մէկ կամ երկու անուշի գրդալ այն բաղադրութենէն խմէ։ Ցօղացաւի բիւմաթիզմ, Ոտքի ցաւ, Յոտամաքսի ու տեսակ տեսակ կռնակի ցաւերու համար դուրսէն փանասէ քսելով աղէկ մը չփելու է։ Սկսայի ցաւի համար քիչ մը բամպակ փանասէի մէջ թաթխելով ցաւած ականջին վրայ դնելու է։

Ամեն առեն երբոր ցաւ մը համար դուրսէն փանասէ քսել հարկ ըլլայ, նէթէ քիչ մ'ալ խմուի աւելի շուտ բժշկութիւն կըլլայ։

Մարմնոյն այրուած կամ ճմրթուած տեղերը բժշկելու համար վրանգը պատահածին պէս փանասէն վրան աղէկ մը լեցնելու է։ Դանակով ևն. կտրուած վէրքերը բժշկելու համար արիւնը չի սրբած [illegible] և հետզհետէ փանասէ լեցնելու է մինչև որ լաւ ըլլայ։ փանասէն նաև արեան չրլանը կտրած ոչնչացնէ ու բոլոր բնութիւնը կը զօրացնէ։

Այս դեղին օգտակարութեանը վրայ երկարօրէն դրել աւելորդ կը համարենք. գործածողները զայն միշտ կը գովեն, ուզողը կրնայ անձամբ փորձել. դինն աժան է։ Կը ծախուի Մինասեան և Ընկերաց Ամերիկեան վաճառատունը որ ի Ղալաթիա կ. Պոլսոյ։

## ՇԱՀԷՆՇ Ի ՍԻՊԻՐ

ԿԱՄ

ԳԱԶՔԱՅԱՆ ՀԱՑԸ

ԴՐՆՑ

Ս · ՏԷՐ ՍԱՐԳՍԵՆՑ

Ներսէս Ե · Կաթողիկոսի օրով, իր աղաւամիտ դաղաբարոյն համար Ակռաբիա աքսորեալ Շատախցի Շահէնի կենսագրութեանը հետ, մեր ազգային դաւառական, ընկերական և ընտանեկան հին և նոր կենաց յատուկ նկարագիրն ընդ վիպասանական ձևի տակ յօրինուած ընտիր և հետաքրքրական աշխատութիւն մը 408 երեսէ բաղկացեալ, յորում ժրջան հեղինակը զ ազգական կենաց նկարագրին հետ չէ զլացած նաև մեր գաւառական կենաց ճոխ բարբառներու ու ոճերուն մէջէն ընտրելագոյններէն առնելով հայ բանասիրաց իրը ճաշակ ներկայացընել։

Հետաքրքրական ընթերցման արժանի սոյն գիրքը կ'գտնուի գլխաւորաբար Կ. Պոլիս նէնի ճամի փողոց Զիլինկիրլեր ճատէսի Ս. Գ, եաղմաճեանի գրատունը և բոլոր գրավաճառաց քով։

Գին 2ուկէս ֆրանք։

ՄԱՐԳԱՐԻՏ

ՍՐԲՈՅՀՈՒԹԵԱՆ ԵՐԿՆԻՑ

Գրեաց

ԽՐԻՄԵԱՆ ՀԱՅՐԻԿ

——

## ՄԷԼԱՆՕԺԷՆ

ԵՂԱՋՈՒՐ

ՁԵՐ ԱԿ ԱՋԵՐ[illegible]ՆԵՐԿԵԼՈՒ

—

Այս դեղը, որ մեկ վայրկենի մէջ և ամեն գոյնով կը ներկէ ճերմակեղէն ու մօրուքներն, առանց վնասելու մարմնին և առանց անախորժ ոևէ հոտ մ'ունենալու, փորձուած յատկութիւն մ'ունենալով կը գտնուի Տէլլա Սուտայի, Զօպանեան և Քիւչիւքեանի դեղատուններէն։

ԳԱՏԿԵՐԱՁԱՐԴ

## ՔԵՐԱԿԱՆ

ՊԵՐՊԵՐԵԱՆ

Ի ԳԼԽՍ ՄԱՆԿԱՆՑ

Սրուեստադէտ հրատարակչին ձեռքը փորագրեալ և կալվանօրլասթի եղած ընտիր ափսէներ Թղթի վրայ տպագրութեամբ, 48 երեսէ բաղկացեալ նոր այբբենարան մ է, որոյ մինակ գնոյն վրայ խօսելով տակաւ Ամերիկայի մէջ անգամ ասանկ գործ մը այսքան աժանութեամբ տեսնուած չէ։

Կեդրոնատեղին է Սուլթան—Համամ Ջարդարեան գործարան թիւ 14, կ'գտնուի նաև բոլոր դրավաճառաց քով։

Գին 1 ղուրուշ

Դպրոցաց համար 100ին 10 ղրչ է

Խասքէօյէն Բրօթէսթանթ Ժ. զուարճանքն լիիխոչվինան պուլունան վասը պիր արսա սաթըըդ օլուպ, վէ խաթէյէնէ խաթեսիզի մըդաարը վէրվէպվէճեղինտէն, զիատէ մա վուամաթ ալմագ խաթեյէնլեր Ղալաթասա Մինասեան Ամերիգան մա ղաղասընսա Մինասեան Պետրոս ապզայա միւրաճաաթ խյլեմելերի իյան օլունուր։

## Ա Զ Գ

Թղթադրամի գնոյն անկանոնութեանը պատճառաւ որոշեցինք

1) Ցունվ. 3էն սկսեալ, թերթերնուս գինը 30 փր. ընել։

2) Դարճօրեայ բաժանորդագրութիւն ալ ընդունիլ, 40 թիւ թերթի համար կանխիկ մէկ 20նոց թուղթ առնելով։